

Mehr Effizienz
im redaktionellen Copy Editing

.....

Ein Inhouse-Expertensystem
für juristische Lektorate



Der **Content** ist
medienneutral zu bearbeiten,
zu strukturieren, zu optimieren ...
und **AI-ready** zu bekommen!

Der **Content** ist
medienneutral zu bearbeiten,
zu strukturieren, zu optimieren ...



Beides sollte unisono gehen ...

Entweder-oder ist Old-School



Denn, wer **Autoren gängt**,
der **verliert** das Battle for Content!





Module 4



1

virst

Für eine einheitliche
Eingabe

2

vorm

Für eine saubere Struktur

3

vix +



Für eine präzise Textprüfung

4

vinish

Für eine flexible Ausgabe



kurze Einordnung ...

- **Expertensystem**
- **AI/KI**
- ein Expertensystem (XPS) nutzt menschliches Expertenwissen in einem bestimmten Fachgebiet, um:
 - ▶ komplexe Probleme zu lösen
 - ▶ Handlungsempfehlungen zu geben
 - ▶ Entscheidungen zu treffen, Dinge auszuführen
- **Ein XPS kann, muss aber nicht unmittelbar AI-driven sein!**

Non-Mainstream Thesen ...



- KI macht Menschen am Arbeitsplatz leistungsfähiger, aber nicht weiser.
- Achtung vor dem KI-Zauberstab
 - differenzierter Umgang mit KI erforderlich
 - d.h. es muss/darf/sollte nicht alles KI sein
- aber(!) der **Content muss KI-ready sein**
- wieviel KI? – die Dosis macht das Gift!



Copy Editing Wunschsystem...

- 100%-Reproduzierbarkeit
 - definierbare Granularität der Bearbeitung
 - höchste Transparenz der Änderungen
- • • • •
- max. geringe Gefahr bzgl. Vendor Lock-in / Kill-switch
(siehe kürzliche Anthropic Fable 5 und Mythos 5 Sperre für Non-US Nutzer)
 - beherrschbare Kostendimension & Budgetierbarkeit
(Ende der Flatrate, zukünftig Token-basiert)

H+ Technologie

„Token-Panik“ – wie Unternehmen mit der Kostenexplosion umgehen

Der Exzess ist vorbei. Angesichts drastisch gestiegener Rechnungen für Künstliche Intelligenz müssen viele Unternehmen eine neue Ressource managen und umdenken. Was jetzt hilft.

Joachim Hofer, Christof Kerkmann, Nadine Schimroszik und Luisa Bomke
19.06.2026 - 03:54 Uhr



Artikel anhören 10:45





Bzgl. **Doc Structuring** und **Copy Editing**
sind wir daher Fans von ...

Hybridsystemen

- d.h. fixierte, erprobte, i.d.R. RegEx-basierte Algorithmen
- diese gerne mit Hilfe von KI effizient entwickelt oder an spezielle Verlagsanforderungen zügig angepasst
- direkte Manipulation von XML/OOXML
- High-end Integration von Word/Office-365



- ▶ gegründet 2006
Gründer/GGF: Stefan Bachfischer, Stefan Schmitz
- ▶ Metropolregion München | Tor zum Allgäu
- ▶ Kunden in Gesamt-DE, AT und CH
- ▶ Wurzeln als Satz- und Datendienstleister (Content Styling)
- ▶ System- und Technologie-Lieferant (SaaS – Software as a Service)
- ▶ **vlow**[®] = Workflow-Konzept mit Word/XML-Integration
publishing-workflow



vlow®

publishing-workvlow